

**AFFIDAVIT OF SERVICE
AFFIDAVIT DE SIGNIFICATION**

CANADA
PROVINCE OF ONTARIO
PROVINCE DE L'ONTARIO

(Region / Région)

I, _____, of the _____ of _____
Je soussigné(e), agent de la paix de la ville de _____

in the _____, in the Province of Ontario, Peace Officer, **MAKE OATH AND SAY AS FOLLOWS:**
du(de la) _____ (region / région), province de l'Ontario, DÉCLARE SOUS SERMENT :

1. That I did on _____, the _____ day of _____, yr. _____,
Que le _____ jour de _____ an _____
- at the _____ in the _____
à(au) _____ dans le(la) _____
- personally serve _____
j'ai signifié à personne à _____

with a true copy of the within notice by delivering it to him/her personally.
une copie conforme du présent avis en la lui remettant en main propre.

2. That at the time of such service, I exhibited to _____ the within original notice.
Qu'au moment de la signification, j'ai montré à _____ l'original du présent avis.

Sworn before me at the _____,
Déclaré sous serment devant moi à(au) _____

in the _____,
dans le(la) _____ (region / région)

in the Province of Ontario / *dans la province de l'Ontario*

this _____ day of _____, yr. _____
ce _____ jour de _____ an _____

Signature of Affiant / *Signature du(de la) déposant(e)*

A Commissioner, etc. / *Un commissaire, etc.*

CANADA
PROVINCE OF ONTARIO
PROVINCE DE L'ONTARIO
Northeast / Nord-Est
(Region / Région)

RETURN
RAPPORT

Case/File No. / N° du cas/dossier

WHEREAS on Sunday / dimanche, the 27 day of March / mars, yr. 2022
ATTENDU QUE le le 27 jour de March / mars, an 2022

ADAM COOPER a peace officer of Nishnawbe Aski Police Service,
un agent de la paix de la police de

searched for any firearm, weapon, prohibited device, ammunition, prohibited ammunition, explosive substance or any authorization, licence or registration certificate relating to any such thing, pursuant to section 117.04(2) of the Criminal Code that was held by or in the possession of, a procédé, en application du paragraphe 117.04(2) du Code criminel, à une perquisition en vue de rechercher toute arme à feu ou autre arme offensive, dispositif prohibé, munitions, munitions prohibées ou substance explosive, de même que les autorisations, permis ou certificats d'enregistrement afférents à ces objets dont la personne est titulaire ou qui sont en la possession de

XAVIER METATAWABIN

AND WHEREAS the peace officer was satisfied that there were reasonable grounds for believing that it
ET ATTENDU QUE l'agent de la paix avait des motifs raisonnables de croire qu'il n'était

was not desirable in the interests of safety of XAVIER METATAWABIN or of any other person(s)
pas souhaitable pour la sécurité de (name of subject of search / nom de la personne visée par la perquisition) ni pour celle d'autrui

that XAVIER METATAWABIN should possess any weapon, prohibited device, ammunition, prohibited ammunition,
que (name of subject of search / nom de la personne visée par la perquisition) eût en sa possession, toute arme, dispositif prohibé, munitions, munitions

explosive substance or any authorization, licence or registration certificate relating to any such thing and that there were grounds for
prohibées ou substance explosive, de même que les autorisations, permis ou certificats d'enregistrement afférents à ces objets, et qu'il y avait des motifs pour obtenir

obtaining a warrant under section 117.04(1)(a) but that the possible danger to the safety of
un mandat en vertu de l'alinéa 117.04(1)a), mais que les risques pour la sécurité de

XAVIER METATAWABIN
(name of subject of search / nom de la personne visée par la perquisition)

or of any other person(s), was such that to proceed by way of an application under section 117.04(1) of the Criminal Code
ou pour celle d'autrui, étaient tels qu'il était difficilement réalisable de procéder par voie de demande prévue
was not practicable.
au paragraphe 117.04(1) du Code criminel.

THE GROUNDS on which it was concluded that there was a firearm, weapon, prohibited device, ammunition, prohibited ammunition or explosive substance in the place to be searched, and that the grounds for obtaining a warrant under subsection (1) existed, but that, by reason of a possible danger to the safety of that person or any other person, it would not be practicable to obtain a warrant, were as follows:
LES MOTIFS qui ont présidé à la conclusion qu'une arme à feu, une arme, un dispositif prohibé, des munitions, des munitions prohibées ou une substance explosive se trouvait dans le lieu à perquisitionner et que les motifs pour l'obtention d'un mandat en vertu du paragraphe (1) existaient, mais que les risques pour la sécurité de cette personne ou pour celle d'autrui rendaient difficilement réalisable l'obtention d'un mandat, sont les suivants :

LIC DOCUMENT STATUS: ISSUED

CLASS: NON-RESTRICTED FIREARMS

PRIVILEGE: POSSESSION AND ACQUISITION

LIC DESC: ACQUISITION LICENCE

ADHOC LIC CONDITIONS: YOU WILL NOT KEEP OR STORE ANY FIREARMS ANYWHERE ON YOUR PROPERTY OR WITHIN YOUR RESIDENCE AT ANY TIME INSTEAD YOU WILL KEEP OR STORE ANY FIREARMS WITH ANOTHER VALID PAL HOLDER AT A DIFFERENT RESIDENCE WHEN THEY ARE NOT BEING USED FOR A LAWFUL PURPOSE IE HUNTING OR TARGET SHOOTING

See "Appendix A", attached / Voir « Annexe A » ci-joint.


THE ARTICLES seized are listed in the document attached hereto and marked "Exhibit A".
LES ARTICLES saisis figurent sur le document annexé à la présente et marqué « Pièce A ».

DATED at village of Attawapiskat

FAIT à(au)

in the Province of Ontario / dans la province de l'Ontario

this 27 day of March / mars, yr. 2022
ce ce 27 jour de March / mars, an 2022


Peace Officer / Agent de la paix

TO: THE ONTARIO COURT OF JUSTICE
À : LA COUR DE JUSTICE DE L'ONTARIO

OR / OU A JUSTICE OF THE PEACE
UN JUGE DE PAIX

Appendix A;

1. 410. Gauge/ Parner H&H1871/ Serial number # 446680/ Property#22000377
2. 12 Gauge/ Browning/ Serial number # 13143ZW121/ P#22000378
3. 12 Gauge/ Remington 870 model/ Serial # 4B614600U/ P#P22000379
4. 12 Gauge/ Benelli Armi/ Serial number V601906R/ P#22000380
5. 30-30 rifle/ Winchester model 94AE/ Serial # 6507013/ P#22000381
6. 30-30 rifle/ Winchester model 94AE/ Serial # MR29736D/ P#22000382